

Motivi u argumenti prinċipali

Il-motivi u l-argumenti mressqa huma simili għal dawk ippreżentati fil-kawża T-234/04, L-Olanda vs Il-Kummissjoni (li inizjalment kienet il-kawża C-103/04) ⁽¹⁾.

⁽¹⁾ ĠU 2004 C 94, p.30.

Rikors ippreżentat fis-16 ta' Awwissu 2007 — Cemex UK Cement vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-313/07)

(2007/C 235/46)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

Partijiet

Rikorrenti: Cemex UK Cement Ltd (Thorpe, Ir-Renju Unit) (rappreżentanti: S. Tromans, C. Thomann, avukati, D. Wyatt QC u S. Taylor, Solicitor)

Konvenuta: Il-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej

Talbiet tar-rikorrenti

— tannulla d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni tat-12 ta' Ġunju 2007, innotifikata lir-rikorrenti, u irċevuta fil-21 ta' Ġunju 2007, li tiċhad l-ilment magħmul minn Cemex UK Cement Limited dwar il-pjan nazzjonali ta' l-allokazzjonijiet għall-allokazzjoni ta' kwoti ta' emissjoni ta' gassijiet serra nnotifikati mir-Renju Unit skond id-Direttiva 2003/87/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill;

— tordna lill-Kummissjoni tbatl l-ispejjeż tar-rikorrenti.

Motivi u argumenti prinċipali

Dan ir-rikors ifittex li jikseb l-annullament ta' deċiżjoni tal-Kummissjoni li tinsab f'itra ddatata 12 ta' Ġunju 2007 u rċevuta mir-rikorrenti fil-21 ta' Ġunju 2007, li tiċhad ilment imressaq mir-rikorrenti dwar il-pjan nazzjonali ta' l-allokazzjonijiet għall-Faži II ta' l-Iskema għall-Iskambju ta' Emissjonijiet ta' l-UE nnotifikata mir-Renju Unit skond id-Direttiva 2003/87/KE ⁽¹⁾ tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill.

Ir-rikorrenti ressqet ilment quddiem il-Kummissjoni Ewropea li t-tnaqqis ta' kwoti taht dan l-aħhar pjan nazzjonali ta' l-allokazzjonijiet, fir-rigward ta' l-impjant tar-rikorrenti f'Rugby, flimkien ma' l-allokazzjoni żejda riżultanti fir-rigward ta' stallazzjonijiet imhaddma mill-kompetituri tar-rikorrenti, kienu jammontaw għal għajjnuna mill-Istat illegali, li allegatament:

(a) tiddiskrimina illegalment kontra l-impjant ta' Rugby billi tonqos milli tiehu biżżejjed in kunsiderazzjoni l-perijodu intiz sabiex l-imsemmi impjant jibda jahdem, u billi tibbaża l-allokazzjoni lill-impjant fuq perijodu ta' emissjonijiet li l-

awtoritajiet tar-Renju Unit kienu jafu li ma kienx rappreżentattiv;

(b) timpedixxi d-dritt ta' stabbiliment tal-kumpannija prinċipali tar-rikorrenti, Cemex Espana SA.

Ir-rikorrenti tikkontendi wkoll li l-Kummissjoni zbaljat meta ddeċidiet li ebda għajjnuna inkompatibbli ma kienet tirriżulta mir-“Regola ta' l-Ewwel Sena” u għaldaqstant zbaljat meta rrifjutat li tibda proċedimenti taht l-Artikolu 88(2) KE. F'dan is-sens, ir-rikorrenti ssostni li l-Kummissjoni zbaljat meta kkonkludiet li l-metodologija għall-allokazzjonijiet ta' kwoti applikata mir-Renju Unit għall-impjant ta' Rugby ma kinitx diskriminatorja u kienet konsistenti mal-linji giwda tal-Kummissjoni.

⁽¹⁾ Id-Direttiva 2003/87/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li tistabbilixxi skema għall-iskambju ta' kwoti ta' emissjonijiet ta' gassijiet serra għewwa l-Komunità u li temenda d-Direttiva 96/61/KE (ĠU L 275, p. 32).

Rikors ippreżentat fit-22 ta' Awwissu 2007 — Simsalagrimm Filmproduktion vs Il-Kummissjoni u l-EACEA

(Kawża T-314/07)

(2007/C 235/47)

Lingwa tal-kawża: il-Ġermaniż

Partijiet

Rikorrenti: Simsalagrimm Filmproduktion GmbH (Munich, il-Ġermanja) (rappreżentanti: D. Reich u D. Sharma, avukati)

Konvenuti: Il-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej u l-Aġenzija Eżekuttiva Edukattiva, Awdjoviziva u Kulturali (EACEA)

Talbiet tar-rikorrenti

— tannulla tad-deċiżjoni Debit Note ta' l-20 ta' Ġunju 2007, Nru 3240905584;

— tordna lill-konvenuti jbatu l-ispejjeż.

Motivi u argumenti prinċipali

Fl-1998, ir-rikorrenti u l-Kummissjoni kkonkludew kuntratt relattiv għall-promozzjoni ta' sensiela ta' *cartoons* animati bil-kompjuter fil-kuntest tal-programm MEDIA II — Żvilupp u distribuzzjoni ⁽¹⁾. B'itra ta' l-20 ta' Ġunju 2007, l-EACEA talbet lir-rikorrenti tirrifondi s-somma shiha mhallsa fil-kuntest ta' dan il-kuntratt. Permezz ta' dan ir-rikors, ir-rikorrenti tikkontesta din id-deċiżjoni.

Ir-rikorrenti ssostni, fl-ewwel lok, li l-EACEA ma kinitx formalment kompetenti biex tiehu d-deċiżjoni kkontestata billi hija l-Kummissjoni li għandha tali kompetenza.